

OBSAH

ÚVODNÉ SLOVO	5
1. RECEPCIA DIELA A. S. PUŠKINA NA SLOVENSKU V ROKOCH 1988 – 2015	9
2. FUNKČNOSŤ PREKLADOV A. S. PUŠKINA V SLOVENSKEJ KULTÚRE.....	17
3. ŠTYRI SLOVENSKE PREKLADY PUŠKINOVHO EUGENA ONEGINA	33
4. METELICA/CHUMELICA/NOČNÍ SŇATOK/FUJAVICA /CHUJAVA/BÚRA AKO PRÍSPEVKY K PREMENÁM OBRAZU A. S. PUŠKINA V SLOVENSkom KULTÚRNOM PRIESTORE.....	72
5. SLOVANSKÉ MÚZEUM A. S. PUŠKINA, BRODZANY	83
6. A. S. PUŠKIN V SLOVENSKEJ TLAČI VÝBEROVÁ PERSONÁLNA BIBLIOGRAFIA (1988 – 2015)	100
I. Dielo Alexandra Sergejeviča Puškina v slovenských prekladoch	102
I.1. Knižné vydania prekladov (vrátane antológií a zborníkov).....	102
I.2. Preklady v periodikách	108
II. Literatúra o Alexandrovi Sergejevičovi Puškinovi	110
II.1. Knižné vydania a zborníky.....	110
II.2. Príspevky v periodikách a zborníkoch.....	121
III. Slovanské múzeum A. S. Puškina v Brodzanoch	156

A. S. PUŠKIN NA SLOVENSKU (1988 – 2015)

III.1. Knižné vydania	156
III.2. Príspevky v periodikách a zborníkoch	157
IV. Divadelné a hudobné predstavenia, literárne pásma, televízne inscenácie.....	159
V. Excerptované pramene	161
 PRÍLOHA.....	162
MENNÝ REGISTER	181